

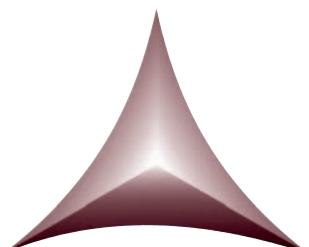
CLEAN OIL
WORKS BETTER

Frog - Ram FoxOil

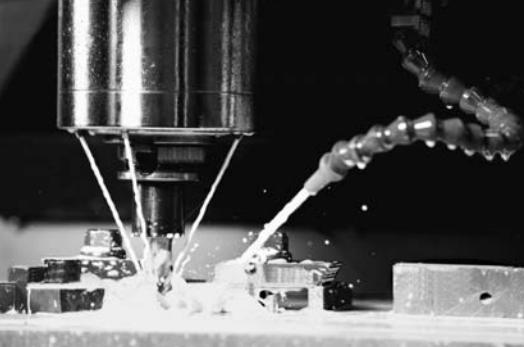
Industrial vacuum cleaners
Aspiratori industriali



Mono / Trifase - Singlephase/Threephase



DEPURECO®
INDUSTRIAL VACUUMS



Frog

 Sicurezza Potenza Qualità

Il **FROG** è l' aspiratore industriale monofase progettato per aspirare e separare i liquidi misti ai solidi. La DEPURECO usa per lo svuotamento dei liquidi "l'inversione di flusso" dell'aria generata dalla turbina. Questo sistema utilizzato solo dalla DEPURECO comporta l'eliminazione della manutenzione aggiuntiva e dei rischi derivanti dal bloccaggio delle pompe per il travaso dei liquidi. Equipaggiato di serie con cestello in acciaio al carbonio zincato microforato, filtro in TNT, per una filtrazione di 300 micron che lascia defluire i liquidi (olio, emulsioni) sul fondo del contenitore e di sonda elettrica di livello che arresta l'aspiratore al raggiungimento della massima capienza di 130 litri. Il **FROG**, grazie alla tubazione flessibile, la lancia conica e la pistola di re-immissione dei fluidi forniti di serie, consente al cliente di ridurre i costi di sostituzione dei refrigeranti ed oli.

 Sécurité Puissance Qualité

Le **FROG** est l'aspirateur industriel monophasé conçu pour aspirer et séparer les liquides mélangés aux solides, pour filtrer les liquides et les réintroduire dans la machine outil. DEPURECO utilise pour le vidage des liquides l'"écoulement inverse" d'air généré par la turbine. Ce système, utilisée uniquement par DEPURECO, implique l'élimination des maintenance supplémentaires et les risques dus aux blocage d'une deuxième pompe nécessaire aux transfert des liquides. Equipé de série d'un panier en acier au carbone zingué micro-perforé, d'un filtre complémentaire non tissé pour une filtration de 300 micron qui laisse couler les liquides (huile, émulsions) sur le fond du conteneur et d'une sonde électrique de niveau qui stoppe l'aspirateur lorsqu'il atteint sa contenance maximale de 130 litres. Grâce à ses tuyaux flexibles, sa lance conique et son pistolet de réintroduction des fluides livrés de série, **FROG** permet aux clients de réduire les coûts de remplacement des réfrigérants et des huiles.



FROG



 Safety - Power - Quality

FROG is the right singlephase industrial vacuum that allows to vacuum and separate fluids from debris. DEPURECO use for the liquids dumping a "reverse air flow" system generated by the same turbine installed in the machine. This smart solution, used by DEPURECO only, involves the elimination of any additional maintenance and problematic risks arising from the clogging of a second pump used for the transfer of liquids. Fitted as standard with: micro-pierced stainless steel carbon basket, TNT second stage filtration for a filtration of 300 micron that allows fluids (oil, emulsions) to remain on the lower part of the collecting tank, electrical level indicator that immediately stops the Unit as the maximum oil level of 130 liters is reached in the container. **FROG**, thanks to the standard accessories included: flexible hose, conic lance and discharging valve for fluids refilling, gives the Customer a great advantage in reducing oil and coolant consumptions and costs.

 Sicherheit - Leistung - Qualität

Der Industriesauger **FROG** mit Einphasen-Stromversorgung ist zum Aufsaugen und Trennen von mit Feststoffen vermischten Flüssigkeiten bestimmt, er filtert die Flüssigkeiten und führt sie in den Kreislauf der Werkzeugmaschine zurück. Die DEPURECO-Abfuehrung der Fluessigkeiten erfolgt ueber das Flussumschalten der vom Industriesauger erstellten Luft. Durch dieses ausschliesslich bei Depureco zum Einsatz kommenden Verfahren werden die zusätzliche Wartung und das Risiko vermieden, die mit dem Ausfall der Umfaellpumpen verbunden sind. Serienmäßig ausgestattet mit Korb aus verzinktem Kohlenstoffstahl mit Mikroperforation, zusätzlichem Filter aus TNT zur Filtration mit 300 Mikron, der die Flüssigkeiten (Öl, Emulsionen) auf den Boden des Behälters abfließen lässt, und mit elektrischem Füllstandssensor, der das Sauggerät beim Erreichen der maximalen Kapazität von 130 Litern abschaltet. **FROG** erlaubt wegen seiner Serienausstattung mit flexiblem Schlauch, konischem Saugrohr und Pistole zur Rückführung der Flüssigkeiten eine Kosteneinsparung beim Ersatz von Kühlmitteln und Ölen.

 Seguridad - Potencia - Calidad

FROG es el aspirador industrial monofásico diseñado para aspirar y separar líquidos mezclados con sólidos, y para filtrar líquidos y reintroducirlos en el interior de la máquina herramienta. DEPURECO utiliza por el vaciado de los líquidos el sistema de "flujo inverso" del aire generado por la turbina. Este sistema listo, utilizado sólo por DEPURECO, implica la eliminación de mantenimiento adicionales y los riesgos derivados de la obstrucción de las bombas utilizadas para el trasvase de líquidos. Está equipado de serie con cesta de acero al carbono galvanizado microperforado, con un filtro adicional de TNT para una filtración de 300 micras que deja que fluyan los líquidos (aceite emulsiones) en el fondo del contenedor y con sonda eléctrica de nivel que detiene el aspirador al alcanzar la capacidad máxima de 130 litros. **FROG**, gracias a la tubería flexible, la lanza cónica y la pistola de reintroducción de fluidos suministrados de serie, permite que el cliente reduzca costes de sustitución de refrigerantes y aceites.



CARATTERISTICHE TECNICHE
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES
TECHNICAL FEATURES
TECHNISCHE DATEN
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



FROG

Tensione - Voltage Voltage - Spannung - Voltaje	Volt Hz	230 Singlephase 50/60
Potenza - Puissance Power - Leistung - Potencia	Watt	2400
Depressione max - Dépression max Max vacuum - Max. Unterdruck - Depresión max	mbar inch	216 6.40
Portata aria - Dèbit d'air - Air flow Volumenstrom - Caudal de aire	l/min cfm	5500 194
Bocca aspirante - Bouche aspirante Intake opening - Saugstutzen Boca de aspiracion	Ø mm	50
Capacità liquidi - Capacité des liquide Liquids capacity - Flüssigkeitskapazität Capacidad de líquido	lt Gal	130 34
Capacità solidi - Capacité des solide Solid capacity - Feststoffenkapazität Capacidad sólida	lt Gal	38 10
Tempo di aspirazione - Temps d'aspiration Suction time - Saugzeit Tiempo de aspiración	lt/sec Gal/sec	130/30 34/30
Tempo di svuotamento - Temps de décharge Discharging time - Entladedauer Tiempo de descarga	lt/sec Gal/sec	130/57 34/57
Flessibile scarico liquidi - Flexible de vidange liquide - Flexible liquid drain Flüssigkeitsablauf - Flexible Descarga líquidos	Ø "	1"1/4
Rumorosità - Niveau sonore - Noise level - Schalldruckpegel - Nivel sonoro	dbA	76
Peso - Poids - Weight Gewicht - Peso	Kg lb	95 209
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen Medidas	cm	116 x 82 x 133



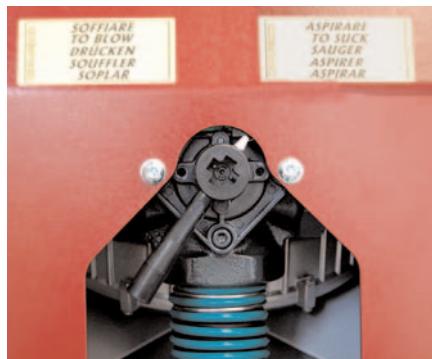
STANDARD ACCESSORIES



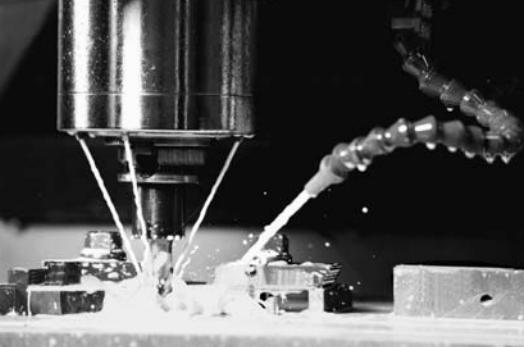
BASKET



AUTOMATIC LEVEL CONTROL



REVERSE FLOW



Ram

Sicurezza Potenza Qualità

Il **RAM** è l'aspiratore industriale trifase progettato per aspirare e separare i liquidi misti ai solidi, di filtrare i liquidi e re-immetterli all'interno della macchina utensile. La DEPURECO usa per lo svuotamento dei liquidi "l'inversione di flusso" dell'aria generata dalla turbina. Questo sistema utilizzato solo dalla DEPURECO comporta l'eliminazione della manutenzione aggiuntiva e dei rischi derivanti dal bloccaggio delle pompe per il travaso dei liquidi. Equipaggiato di serie con cestello in acciaio al carbonio zincato microforato, di filtro aggiuntivo in TNT per una filtrazione di 300 micron che lascia defluire i liquidi (olio, emulsioni) sul fondo del contenitore e di sonda elettrica di livello che arresta l'aspiratore al raggiungimento della massima capienza. Disponibili tre differenti capienze: 280 litri, 500 litri e 1000 litri. Il **RAM**, grazie alla tubazione flessibile, la lancia conica e la pistola di re-immissione dei fluidi forniti di serie, consente al cliente di ridurre i costi di sostituzione dei refrigeranti ed oli.

Sécurité Puissance Qualité

Conçu et construit pour résoudre les problèmes de filtration des réfrigérants, des lubrifiants et des huiles des machines outils. **RAM** est l'aspirateur industriel triphasé conçu pour aspirer et séparer les liquides mélangés aux solides, pour filtrer les liquides et les réintroduire dans la machine outil. DEPURECO utilise pour le vidage des liquides l' "écoulement inverse" d'air généré par la turbine. Ce système, utilisée uniquement par DEPURECO, implique l'élimination des maintenance supplémentaires et les risques dus aux blocage d'une deuxième pompe nécessaire aux transfert des liquides. Equipé de série d'un panier en acier au carbone zingué micro-perforé, d'un filtre complémentaire non tissé pour une filtration de 300 micron qui laisse couler les liquides (huile, émulsions) sur le fond du conteneur et d'une sonde électrique de niveau qui stoppe l'aspirateur lorsqu'il atteint sa contenance maximale. Disponibles en trois contenances différentes : 280, 500 et 1000 litres. Grâce à ses tuyaux flexibles, sa lance conique et son pistolet de réintroduction des fluides livrés de série, **RAM** permet aux clients de réduire les coûts de remplacement des réfrigérants et des huiles.

RAM 280 - 500 - 1000

RAM 1000 AV



UK Safety - Power - Quality

RAM is the right threephase industrial vacuum that allows to vacuum and separate fluids from debris, to filter emulsions and blow them back in the tooling machine. DEPURECO use for the liquids dumping a "reverse air flow" system generated by the same turbine installed in the machine. This smart solution, used by DEPURECO only, involves the elimination of any additional maintenance and problematic risks arising from the clogging of a second pump used for the transfer of liquids. Fitted as standard with: micro-pierced stainless steel carbon basket, TNT second stage filtration for a filtration of 300 micron that allows fluids (oil, emulsions) to remain on the lower part of the collecting tank, electrical level indicator that immediately stops the Unit as the maximum oil level is reached in the container. Available in three different sizes: 280 lts., 500 lts. and 1000 lts. **RAM**, thanks to the standard accessories included: flexible hose, conic lance and discharging valve for fluids refilling, gives the Customer a great advantage in costs reducing for the oil and coolant purchase.

DE Sicherheit - Leistung - Qualität

Die Filtration von Kühlmitteln, Schmiermitteln und Ölen von Werkzeugmaschinen ist kein Problem mehr. Der Industriesauger **RAM** mit Drehstromversorgung ist zum Aufsaugen und Trennen von mit Feststoffen vermischt Flüssigkeiten bestimmt, er filtert die Flüssigkeiten und führt sie in den Kreislauf der Werkzeugmaschine zurück. Die DEPURECO-Abfuhrung der Flüssigkeiten erfolgt über das Flussumschalten der vom Industriesauger erstellten Luft. Durch dieses ausschließlich bei Depureco zum Einsatz kommenden Verfahren werden die zusätzliche Wartung und das Risiko vermieden, die mit dem Ausfall der Umlaufpumpen verbunden sind. Serienmäßig ausgestattet mit Korb aus verzinktem Kohlenstoffstahl mit Mikroperforation, zusätzlichem Filter aus TNT zur Filtration mit 300 Mikron, der die Flüssigkeiten (Öl, Emulsionen) auf den Boden des Behälters abfließen lässt, und mit elektrischem Füllstandssensor, der das Sauggerät beim Erreichen der maximalen Kapazität abschaltet. Erhältlich sind drei verschiedene Kapazitäten: 280 Liter, 500 Liter und 1000 Liter. **RAM** erlaubt wegen seiner Serienausstattung mit flexiblem Schlauch, konischem Saugrohr und Pistole zur Rückführung der Flüssigkeiten eine Kosteneinsparung beim Ersatz von Kühlmitteln und Ölen.

ES Seguridad - Potencia - Calidad

Diseñado y fabricado para resolver los problemas de filtración de refrigerantes, lubricantes y aceites de las máquinas herramientas. **RAM** es el aspirador industrial trifásico diseñado para aspirar y separar líquidos mezclados con sólidos, y para filtrar líquidos y reintroducirlos en el interior de la máquina herramienta. DEPURECO utiliza por el vaciado de los líquidos el sistema de "flujo inverso" del aire generado por la turbina. Este sistema listo, utilizado sólo por DEPURECO, implica la eliminación de mantenimiento adicionales y los riesgos derivados de la obstrucción de las bombas utilizadas para el trasvase de líquidos. Está equipado de serie con cesta de acero al carbono galvanizado microperforado, con un filtro adicional de TNT para una filtración de 300 micras que deja que fluyan los líquidos (aceite emulsiones) en el fondo del contenedor y con sonda eléctrica de nivel que detiene el aspirador al alcanzar la capacidad máxima. Disponible con tres capacidades diferentes: 280 litros, 500 litros y 1000 litros. **RAM**, gracias a la tubería flexible, la lanza cónica y la pistola de reintroducción de fluidos suministrados de serie, permite que el cliente reduzca costes de sustitución de refrigerantes y aceites.



CARATTERISTICHE TECNICHE

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE DATEN

TECHNISCHE DATEN

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



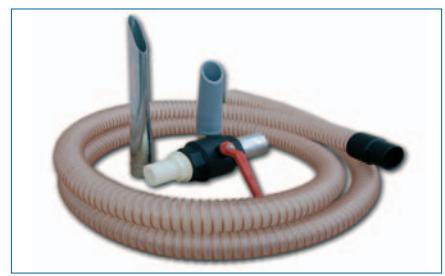
BASKET



AUTOMATIC LEVEL CONTROL



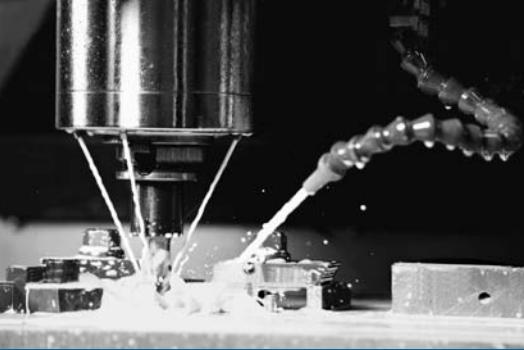
REVERSE FLOW



STANDARD ACCESSORIES

	RAM	280	500	1000	1000 AV
--	------------	------------	------------	-------------	----------------

Tensione - Voltage Voltage - Spannung - Voltaje	Volt	400 - 50/60	400 - 50/60	400 - 50/60	400 - 50/60
Potenza - Puissance Power - Leistung - Potencia	kW	2,2	4,3	4,3	5,5
Depressione max - Dépression max Max vacuum - Max. Unterdruck Depresión max	mbar inch	230 6.79	360 10.63	360 10.63	800 23.7
Portata aria - Débit d'air - Air flow Volumenstrom - Caudal de aire	l/min cfm	3660 123	5170 183	5170 183	3640 129
Capacità liquidi - Capacité des liquide Liquids capacity - Flüssigkeitskapazität Capacidad de líquido	lt Gal	280 74	500 132	1000 264	1000 264
Capacità solidi - Capacité des solide Solid capacity - Feststoffenkapazität Capacidad sólida	lt Gal	38 10	38 10	38 10	38 10
Rumorosità - Niveau sonore - Noise level level - Schalldruckpegel - Nivel sonoro	dbA	72	73	73	84
Bocca aspirante - Bouche aspirante Intake opening - Saugstutzen Boca de aspiracion	Ø mm	50	50	50	50
Flessibile scarico liquidi - Flexible de vidange liquide - Flexible liquid drain Flüssigkeitsablauf - Flexible Descarga líquidos	Ø "	2	2	2	2
Tempo di aspirazione - Temps d'aspiration Suction time - Saugzeit Tiempo de aspiración	lt/sec. Gal/sec.	280/57 74/57	500/83 132/83	1000/132 264/132	1000/117 264/117
Tempo di svuotamento - Temps de décharge Discharging time - Entladedauer Tiempo de descarga	lt/sec. Gal/sec.	280/66 74/66	500/103 132/103	1000/165 264/165	1000/133 264/133
Peso - Poids - Weight Gewicht - Peso	Kg lb	190 420	250 550	320 705	410 903
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen Medidas	cm	110 x 60 x 145	153 x 71 x 151	165 x 90 x 163	165 x 90 x 180



Fox oil

Sicurezza Potenza Qualità

Il **FOX OIL** è l' aspiratore industriale Trifase, per uso continuo, progettato per aspirare e separare i liquidi misti ai solidi, di filtrare i liquidi e re-immetterli all'interno della macchina utensile. La DEPURECO usa per lo svuotamento dei liquidi "l'inversione di flusso" dell'aria generata dalla turbina. Questo sistema utilizzato solo dalla DEPURECO comporta l'eliminazione della manutenzione aggiuntiva e dei rischi derivanti dal bloccaggio delle pompe per il trasvaso dei liquidi. Equipaggiato di serie con cestello in acciaio al carbonio zincato microforato, di filtro aggiuntivo in TNT per una filtrazione di 300 micron che lascia defluire i liquidi (olio, emulsioni) sul fondo del contenitore e di sonda elettrica di livello che arresta l'aspiratore al raggiungimento della massima capienza di 130 litri. Il **FOX OIL**, grazie alla tubazione flessibile, la lancia conica e la pistola di reinmissione dei fluidi forniti di serie, consente al cliente di ridurre i costi di sostituzione dei refrigeranti ed oli.

Sécurité Puissance Qualité

FOX OIL est l'aspirateur industriel triphasé destiné à un usage continu conçu pour aspirer et séparer les liquides mélangés aux solides, pour filtrer les liquides et les réintroduire dans la machine outil. Equipé de série d'un panier en acier au carbone zingué micro-perforé, d'un filtre complémentaire non tissé pour une filtration de 300 micron qui laisse couler les liquides (huile, émulsions) sur le fond du conteneur et d'une sonde électrique de niveau qui stoppe l'aspirateur lorsqu'il atteint sa contenance maximale de 130 litres. Grâce à ses tuyaux flexibles, sa lance conique et son pistolet de réintroduction des fluides livrés de série, **FOX OIL** permet aux clients de réduire les coûts de remplacement des réfrigérants et des huiles.



FOX OIL



Safety - Power - Quality

FOX OIL is the right Threephase industrial vacuum that allows to vacuum and separate fluids from debris, to filter emulsions and blow them back in the tooling machine. DEPURECO use for the liquids dumping a "reverse air flow" system generated by the same turbine installed in the machine. This smart solution, used by DEPURECO only, involves the elimination of any additional maintenance and problematic risks arising from the clogging of a second pump used for the transfer of liquids. Fitted as standard with: micro -pierced stainless steel carbon basket, TNT second stage filtration for a filtration of 300 micron that allows fluids (oil, emulsions) to remain on the lower part of the collecting tank, electrical level indicator that immediately stops the Unit as the maximum oil level of 130 liters is reached in the container. **FOX OIL**, thanks to the standard accessories included: flexible hose, conic lance and discharging valve for fluids refilling, gives the Customer a great advantage in reducing oil and coolant consumptions and costs.

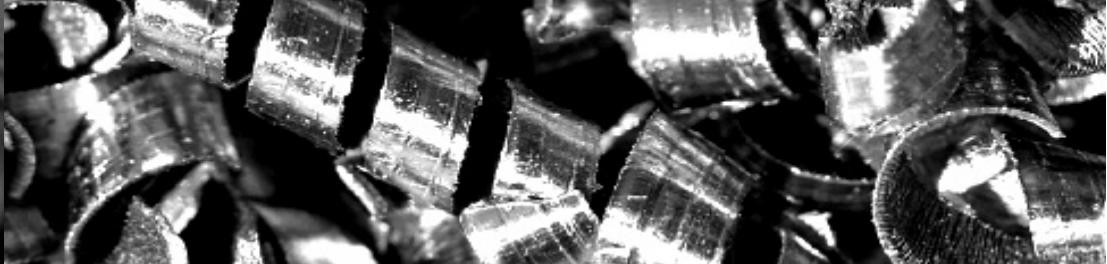
Sicherheit - Leistung - Qualität

Der Industriesauger **FOX OIL** mit Drehstromversorgung für Dauerbetrieb ist zum Aufsaugen und Trennen von mit Feststoffen vermischten Flüssigkeiten bestimmt, er filtert die Flüssigkeiten und führt sie in den Kreislauf der Werkzeugmaschine zurück. Die DEPURECO-Abfuehrung der Flüssigkeiten erfolgt ueber das Flussumschalten der vom Industriesauger erstellten Luft. Durch dieses ausschliesslich bei Depureco zum Einsatz kommenden Verfahren werden die zusätzliche Wartung und das Risiko vermieden, die mit dem Ausfall der Umfuelpumpen verbunden sind. Serienmäßig ausgestattet mit Korb aus verzinktem Kohlenstoffstahl mit Mikroperforation, zusätzlichem Filter aus TNT zur Filtration mit 300 Mikron, der die Flüssigkeiten (Öl, Emulsionen) auf den Boden des Behälters abfließen lässt, und mit elektrischem Füllstandssensor, der das Sauggerät beim Erreichen der maximalen Kapazität von 130 Litern abschaltet.

FOX OIL erlaubt wegen seiner Serienausstattung mit flexiblem Schlauch, konischem Saugrohr und Pistole zur Rückführung der Flüssigkeiten eine Kosteneinsparung beim Ersatz von Kühlmitteln und Ölen.

Seguridad - Potencia - Calidad

FOX OIL es el aspirador industrial trifásico, para uso continuo, diseñado para aspirar y separar líquidos mezclados con sólidos, y para filtrar líquidos y reintroducirlos en el interior de la máquina herramienta. DEPURECO utilise pour le vidage des liquides l' "écoulement inverse" d'air généré par la turbine. Ce système, utilisée uniquement par DEPURECO, implique l'élimination des maintenance supplémentaires et les risques dus aux blocage d'une deuxième pompe nécessaire aux transfert des liquides. Está equipado de serie con cesta de acero al carbono galvanizado microperforado, con un filtro adicional de TNT para una filtración de 300 micras que deja que fluyan los líquidos (aceite emulsiones) en el fondo del contenedor y con sonda eléctrica de nivel que detiene el aspirador al alcanzar la capacidad máxima de 130 litros. **FOX OIL** , gracias a la tubería flexible, la lanza cónica y la pistola de reintroducción de fluidos suministrados de serie, permite que el cliente reduzca costes de sustitución de refrigerantes y aceites.



CARATTERISTICHE TECNICHE

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

TECHNICAL FEATURES

TECHNISCHE DATEN

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS



STANDARD ACCESSORIES

FOX OIL

Tensione - Voltage Voltage - Spannung - Voltaje	Volt	400
Potenza - Puissance Power - Leistung - Potencia	Kw	3
Depressione max - Dèpression max Max vacuum - Max. Unterdruck Depresión max	mbar inch	286 8,5
Portata aria - Dèbit d'air - Air flow Volumenstrom - Caudal de aire	lt/min cfm	4000 141
Bocca aspirante - Bouche aspirante Intake opening - Saugstutzen Boca de aspiracion	Ø mm	50
Capacità liquidi - Capacité des liquide Liquids capacity - Flüssigkeitskapazität Capacidad de líquido	lt Gal	130 34
Capacità solidi - Capacité des solide Solid capacity - Feststoffenkapazität Capacidad sólida	lt Gal	38 10
Tempo di aspirazione - Temps d'aspiration Suction time - Saugzeit Tiempo de aspiración	lt/sec Gal/sec	130 / 32 34 / 32
Tempo di svuotamento - Temps de décharge Discharging time - Entladedauer Tiempo de descarga	lt/sec Gal/sec	130 / 57 34 / 57
Flessibile scarico liquidi - Flexible de vidange liquide - Flexible liquid drain Flüssigkeitsablauf - Flexible Descarga líquidos	Ø "	1"1/4
Rumorosità - Niveau sonore - Noise level level - Schalldruckpegel - Nivel sonoro	dbA	72
Peso - Poids - Weight Gewicht - Peso	Kg lb	150 330
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen Medidas	cm	125 x 66 x 147



AUTOMATIC LEVEL CONTROL



REVERSE Flow



RELIEF VALVE



SILENCER AND ON/OFF SWITCH



BALL VALVE



Farmaceutico
Pharmaceuticals



Agroalimentare
Agrifood



Meccanico
Mechanical



Chimico
Chemical



Tessile
Textile industry



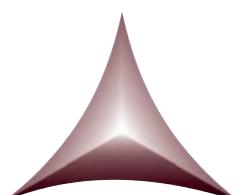
Siderurgico
Steel industry



Nautico
Nautical



Ceramico
Ceramics



DEPURECO®
INDUSTRIAL VACUUMS

Depureco Industrial Vacuums s.r.l.

Via Perosi, 3 - 10040 Volvera (To) Italy
T. +39 011 985 91 17 F. +39 011 985 93 26
depureco.com E. depureco@depureco.com



rev. 032014

M a d e i n I t a l y

